

# EL CORREO

Año XXII

Las suscripciones son por **Pagos anticipados**. Madrid, 125 pesetas al mes. Provincias, pesetas 5 trimestre en la Administración, y 5'50 por giro y comisionado. Portugal, 8 pesetas. Extranjero, 12 trimestre. Antillas y Filipinas, 15 pesetas, y países fuera de la Unión postal, pesetas 18. Número suelto, 5 céntimos.

MADRID

Martes 19 de Noviembre de 1901

Se suscribe en la Administración del periódico y en todas las librerías de Madrid y provincias. También se reciben en la Administración, comunicados y anuncios españoles y extranjeros a precios convencionales. Toda la correspondencia administrativa debe dirigirse a la calle de la Libertad, núm. 29, al Administrador de EL CORREO.

Núm. 1.351

## DEFECTOS DE LA RAZA

Con justicia se lamenta *El Imparcial* del escaso número de diputados que ayer presenció aquella parte de una sesión consagrada al Presupuesto, no obstante usar de la palabra persona de tanto mérito y autoridad como el Sr. Azcoárate.

No podía sustraerse el Sr. Azcoárate en su oración a la influencia de las ideas políticas que profesa, incurriendo por tanto en exageraciones que ya hizo notar al contestarle el Sr. Urzáiz; pero aparte de estas exageraciones, es indudable que el discurso del Sr. Azcoárate obedece a impulsos nobles y patrióticos.

En cuanto a la causa que explique bien la soledad en que se ven de ordinario los bancos de la sala de Sesiones, cuando se trata de la cuestión de Presupuestos, en parte se puede explicar el suceso de ayer, porque la discusión económica vino en un momento en que la Cámara estaba fatigada, después de asistir al debate político, y principalmente porque el temperamento nacional es poco adecuado para asuntos áridos; y aunque alguna vez se haya visto animación desusada en el debate del Presupuesto, fácil sería advertir, bien estudiado el caso, que la expectación la producían, más que el lado técnico de la cuestión, el temor ó la esperanza de alguna complicación política.

Cuando no está cotizada esta contingencia, la discusión del Presupuesto la presencian pocos diputados y senadores.

Nuestras más dolorosas deficiencias habrá que señalarlas siempre en la poca afición de la raza á los estudios administrativos y económicos.

Aun en los días más gloriosos de España, alcanzada su unidad, descubierto el Nuevo Mundo y triunfantes sus armas en Italia, en los Países Bajos y en Alemania, la Administración y la Hacienda fueron siempre pésimas; y como no sea, aquel breve paréntesis de los días de Carlos III, nuestras aptitudes administrativas han dejado siempre mucho que desear.

Cierto que en los últimos años ha aumentado mucho la regularidad en los servicios y el orden en la contabilidad; pero todavía queda camino que andar.

La verdadera regeneración estaría en que se extirpara de raíz la arbitrariedad á que somos tan propensos, y que en lugar de oradores y declamadores, tuviésemos siquiera un par de docenas de excelentes hombres de administración.

## LA CUESTIÓN CATALANISTA

Va revistiendo tal importancia en el Congreso esta cuestión, que nos explicamos que durante su desarrollo hayan de usar de la palabra los jefes de los partidos, y el que lo es del Gobierno, Sr. Sagasta.

La sesión de ayer es hoy examinada con preferencia por todos los periódicos, pareciéndonos muy juiciosas estas observaciones de *El Liberal*:

«Contra la opinión del Sr. Lerroux, tampoco cabe admitir que estén dañados hasta la médula de mal de separatismo, la Universidad, el Ateneo, la banca, la aristocracia, el clero, la sociedad intelectual, las clases productoras y todos cuantos elementos de valía existen en la capital de Cataluña.»

Si la lepra separatista hubiera invadido en tal extensión el Principado, no bastaría ya para atajarla la serie de concesiones autonómicas que el orador propuse. Nos encontraríamos en vísperas de una conflagración, ante la cual no habría que pensar más que en represiones y violencias, análogas á las en mal hora empleadas por Felipe V.

No; no hemos llegado á tan horrible extremo, y á menos que la España cuerda se contagie en la atmósfera malsana que la rodea y acabe de perder el juicio, no llegaremos nunca.

Con precipitadas declaraciones de guerra no se consigue más que cerrar todas las puertas á la necesaria y posible concordia.»

## LOS CRÉDITOS DE MARINA

Refiriéndose á esta enojosa y enmarañada cuestión, dice *El Imparcial*:

«Ayer, terminada la sesión del Congreso, pasó el Sr. Urzáiz á conferenciar con el jefe del Gobierno.»

La impresión de los demás ministros es que será necesario celebrar un nuevo Consejo y ver si hay medios de arbitrar recursos especiales para cubrir los aumentos que el ministro de Marina estima necesarios.

En las entrevistas celebradas anoche por los ministros de Marina y Hacienda con el presidente del Consejo, cada uno de aquellos expuso los puntos de vista distintos con que apreciaban la cuestión relativa á los aumentos para construcciones navales.

Entiende el duque de Veragua que la supresión de los trabajos que se realizan en los buques, equivaldría á la inutilización de los mismos perdiéndose las enormes cantidades en ellos empleadas, aparte de significar la renuncia á iniciar la reorganización de la Marina.

El ministro de Hacienda, por su parte, no se muestra propicio á acceder á tales deseos mientras no posea la convicción de que serán aceptados esos aumentos por todo el mundo.

Además estima necesarios nuevos datos, distintos de los aportados por el duque de Veragua, para juzgar la cuestión.»

Otros periódicos adelantan la impresión de que se llegará á un acomodamiento.

## LOS INGLESES EN EL TRANSVAAL

**Rumores sobre un encuentro**  
Londres 18.—Corre el rumor de que el general Botha ha sorprendido á los ingleses en la frontera del Natal, derrotándolos gravemente.

Ra el ministro de la Guerra dicen que no hay ninguna noticia de esta derrota.

**Destacamento inglés capturado**

Londres 18.—La prensa de Londres publica un telegrama de Kitchener diciendo que ha sido capturado un destacamento inglés en Brack-Pruit, al Oeste del Transvaal.

El destacamento se componía de 85 hombres, de los cuales los boers capturaron á 64, soltando á 60 y conservando cuatro.

**La sorpresa de Brack-Pruit.**

**Nueve muertos, 10 heridos y 64 prisioneros.**

Telegramas de Pretoria comunican detalles de la última sorpresa sufrida por los ingleses en Brack-Pruit.

En ese combate, preparado habilísimamente por los boers, dirigidos, según parece, por De Wet, que no mandada más de 300 hombres, los ingleses tuvieron nueve muertos, 10 heridos y 64 prisioneros, de los cuales cinco son oficiales.

## LOS ESTUDIANTES

En Barcelona

Barcelona 18.—He aquí algunos detalles de los sucesos de esta mañana:

A las once, hora en que salían de clase los estudiantes catalanistas, atravesaron los claustros cantando el himno de *El estudiante*, lo cual bastó para que los castellanos contestaran entonando la *Marsellesa* y dando vivas á la República y sobre todo á España.

Con ello el escándalo tomó tales proporciones, que el rector se creyó en el deber de salir á los claustros á arengar á los estudiantes, viendo tan poco respetada su autoridad, que no solo renunció á su propósito, sino que tuvo que retirarse.

En la calle también se reprodujeron los disturbios entre catalanistas y castellanos, arrancando unos y otros los pasquines que se habían puesto, excitando unos á entrar en las aulas para protestar de los discursos del Sr. Garriga y otros invitando á hacer manifestaciones contrarias al poder central.

Entretanto, cuando iban saliendo los catedráticos, eran unos recibidos con aplausos y otros con silbidos.

**Por la tarde.—Nueva manifestación**

A eso de las cuatro de la tarde han vuelto á reunirse en la plaza de la Universidad unos 300 ó 400 estudiantes.

De ellos, un grupo como de 150 se ha dirigido á la ronda de San Pedro, en cuya casa número 33 tiene su domicilio el señor Garriga.

Al pasar por el del Sr. Robert dieron los manifestantes calurosas vivas á España y al ejército, prorumpiendo á la vez en algunos silbidos aislados.

Todos ellos llevaban, como por la mañana, lazos rojos en el ojal.

Cuando hubieron llegado á la casa del rector, repitieron los vivas á España, al ejército y á Cataluña española, mezclados con algunos fuseros y muertas.

Una comisión trató de subir á la habitación del Sr. Garriga, cerrándole el paso el portero, pretextando la ausencia del rector y el delicado estado de salud de su señora.

Los estudiantes no insistieron, retirándose con los mismos vivas que habían dado al llegar, y regresando á la plaza de la Universidad sin producir desorden alguno.

Allí, como encontraron el edificio cerrado, y al llamar no se les abrió, redoblaron los gritos y las protestas, rompiendo algunos vidrios del paso que dá acceso al claustro.

Uno de los cristales hirió levemente en una mano á un estudiante.

Ordenada otra vez la manifestación, se dirigió á las redacciones de algunos periódicos, protestando delante de *La Publicidad* de la conducta del doctor Garriga y pidiendo su destitución, que todavía no conocían por no haberse hecho pública.

En las Ramblas la policía aconsejó á los estudiantes que se dispersaran, lo cual se logró fácilmente, sobre todo desde que entre ellos comenzó á circular la noticia de que el rector había sido destituido.

## El nuevo rector

El gobernador ha conferenciado con el Sr. Rodríguez Méndez, para ofrecarle el rectorado.

El Sr. Rodríguez Méndez, que se negó al principio, aceptó luego, diciendo que solamente lo hacía por acatar el mandato de la superioridad y por especial deferencia para con el ministro de Instrucción pública.

El Sr. Méndez ha recibido varias comisiones de estudiantes, catedráticos y padres de alumnos que le esperaban en la salida del Gobierno y por el momento no se ha pronunciado.

El nuevo rector profesa ideas republicanas.

Fue proclamado candidato de la coalición republicana en las últimas elecciones, no aceptando.

Es escritor notable y dirige la *Gaceta Médica de Cataluña*.

## Cierre de la Universidad

Esta noche han celebrado una reunión los decanos de las distintas facultades de esta Universidad, bajo la presidencia del Sr. Garriga.

Se acordó, en vista de los sucesos que se están desarrollando, el cierre temporal de la Universidad, suspendiéndose todas las enseñanzas que se dan en la misma, así como las clases del Instituto y Escuela de Ingenieros, exceptuando la de Medicina, donde reina el orden.

Del acuerdo se ha dado conocimiento al Gobierno por telegrama, autorizándole los directores de los centros.

El Sr. Garriga se negó á firmarlo, á pesar de haber presidido.

## Nombramiento oficial

La *Gaceta* de hoy publica los siguientes reales decretos del ministerio de Instrucción pública:

«En nombre de mi augusto hijo el Rey D. Alfonso XIII, y como Reina Regente del reino,

Vengo en relevar á D. Ramón Manuel Garriga y Nogué del cargo de rector de la Universidad de Barcelona.

Dado en Palacio á dieciocho de Noviembre de mil novecientos uno.—*Maria Cristina*.—El ministro de Instrucción pública y Bellas Artes, *Alvaro Figueroa*.

En atención á las circunstancias que concurren en D. Rafael Rodríguez y Méndez, catedrático numerario de la facultad de Medicina de la Universidad de Barcelona;

En nombre de mi augusto hijo el Rey D. Alfonso XIII, y como Reina Regente del reino,

Vengo en nombrarle rector de la expresada Universidad.

Dado en Palacio á dieciocho de Noviembre de mil novecientos uno.—*Maria Cristina*.—El ministro de Instrucción pública y Bellas Artes, *Alvaro Figueroa*.

## EL AYUNTAMIENTO DE LA CORUÑA

**Y LAS HERMANAS DE LA CARIDAD**  
Coruña 18.—El Ayuntamiento de esta capital determinó hace tiempo que cesasen las Hermanas de la Caridad que venían prestando servicios en los establecimientos municipales desde muy antiguo, existiendo al efecto un contrato entre la congregación y el Ayuntamiento.

Por efecto del acuerdo del Ayuntamiento, quedó hace dos meses denunciado el referido contrato.

Según la resolución, debían ser sustituidas las Hermanas de la Caridad por alumnas del Instituto Rubio de Madrid.

El gobernador civil, Sr. Soldevilla, protestó del acuerdo municipal.

Hoy terminaba el plazo de dos meses concedido á las Hermanas de la Caridad para abandonar los establecimientos benéficos referidos. A pesar de que hay pendiente un recurso de alzada contra ese plazo y contra ese acuerdo, el alcalde accidental, republicano, notificó á las Hermanas la orden de que abandonasen los locales y se retirasen del servicio que prestan.

El gobernador ha dirigido un enérgico oficio al alcalde para que, bajo su responsabilidad, se abstenga de cumplir el acuerdo del Municipio.

Esta resolución del gobernador es aplaudida.

El alcalde insiste en su acuerdo, y ha dispuesto que desde mañana martes no se permita la entrada en los asilos benéficos á las Hermanas de la Caridad.

## Contra el proyecto de huelgas

Ayer tarde estuvo en el Congreso una comisión de socialistas, presidida por Pablo Iglesias, la cual conferenció con el señor Moret, haciéndole entrega de las cuatrocientas cincuenta y una exposiciones que elevan al Congreso igual número de agrupaciones socialistas y sociedades de resistencia, que afectan á setenta poblaciones, pidiendo sea desechado el proyecto de ley de huelgas presentado por el ministro de la Gobernación.

## TUMULTO

EN LA CÁMARA FRANCESA

París 18.—En la Cámara de los diputados, al final de la sesión, la discusión del empréstito para gastos de la guerra de China ha logrado excitar la nerviosidad de los diputados.

Cuando M. Ribot combatía el dictamen de Hubbard en nombre de los principios conservadores, fué interrumpido violentamente por M. Berteaux, diputado socialista, y conocido agente de cambio.

M. Ribot le replicó y M. Berteaux volvió á reanudar, diciendo M. Ribot que merecía una corrección manual.

Se promovió un tumulto mayúsculo y la Cámara acordó un voto de censura contra M. Berteaux; pero el tumulto arreció en tales términos, que M. Deschanel se levantó, se puso el sombrero y suspendió la sesión.

Media hora después se reanudó la sesión, pero había tal agitación, que se necesitó aplazar para mañana la continuación del debate.

## RESIDENCIAS REALES

Dice *El Imparcial*:

«Personas que tienen motivo para estar bien informadas de las cosas de Palacio, niegan exactitud á una noticia que publica *Le Gaulois* llegado ayer á Madrid, según la cual se están haciendo obras de reparación en el palacio de El Pardo para que pueda instalarse en él S. M. la Reina Regente cuando se proclame la mayor edad de Alfonso XIII.»

Lo único cierto, al parecer, es que, terminados los arrendamientos concedidos á particulares en las reales posesiones de El Pardo, se reservarán éstas para uso exclusivo de S. M. el Rey, y entonces probablemente se arreglará el Palacio y los diversos edificios adecuados para que Alfonso XIII disponga de un cazadero próximo á Madrid.

La Infanta doña Isabel desea instalarse en su nuevo hotel antes de que se proclame la mayoría de edad de su augusto sobrino; pero es difícil que para el próximo Mayo estén terminadas las obras, pues su alteza piensa que su nueva morada sea un verdadero museo artístico, y que tanto en la pintura de los techos como en la obra de tapicería, trabajen sólo artistas españoles.»

## BATALLA CAMPAL

Muertos y heridos

Zamora 18.—Antiguos resentimientos que había entre los vecinos de La Hiniesta y Roslos, pueblos de esta provincia, han dado origen á una sangrienta batalla, que anoche se libró entre habitantes de una y otra localidad.

Según los informes que anoche se recibieron en este Gobierno civil, los contendientes acudieron á la pelea, provistos unos con escopetas y pistolas, y otros con azadales y garrotes.

Advertida la Guardia civil de lo que ocurría, acudió al lugar de la terrible colisión.

Esto puso término á la pelea, pues los contendientes apelaron á la fuga. Algunos de ellos fueron hechos prisioneros.

La Guardia civil recogió en el campo de batalla dos muertos y 10 heridos.

Además parece que resultaron en la refriega otros muchos heridos y contusos.

## Los mineros franceses

París 18.—La huelga de mineros en Valenciennes y Denain, sigue en el mismo estado de ayer.

En las demás regiones mineras se trabaja y reina tranquilidad, excepto en Lievin, donde la huelga es parcial y poco extensa.

## Senado

Sesión del 19 de Noviembre de 1901

Presidida por el Sr. Montero Rios, ábrese á las tres y media.

Ha el banco azul el señor ministro de Marina.

Poca animación en escaneos y tribunas. El Sr. Denose de la Campa recuerda que fué él el que se ocupó días atrás respecto á la supuesta desgracia de unos cuantos de nuestros soldados en el Rio Muni.

Dice que los destacamentos que en dicha colonia tenían los franceses estaban mandados por oficiales y formados con negros acimantados, y los hemos sustituido con soldados de infantería de Marina.

Censura que no estén mandados por oficiales, y ruega al ministro de Marina envíe dichos oficiales para mayor prestigio de la bandera española, y que un médico acompañe á cada uno de los destacamentos.

(Toma asiento en el banco azul el señor ministro de la Guerra.)

El señor ministro de Marina manifiesta que uno de los encargos que recibió la comisión que fué al Muni, fué el de estudiar la forma más á propósito para evitar enfermedades.

(Toma asiento en el banco azul el señor ministro de Obras públicas.)

Dice que aunque las colonias dependen del ministerio de Estado, como individuo del Consejo de ministros procurará por la seguridad y salud de nuestros destacamentos, dotándolos de los medios necesarios.

El Sr. Calvo y Martín dice que ha leído que vuelve la comisión del Muni y la muerte del jefe de la misma, lo que bien valía la pena de averiguar su causa.

Pide al ministro de Marina piense en la salud de los que quedan en el Muni, dotándolos de medios.

El señor ministro de Marina dice que en la organización definitiva de los servicios de las nuevas colonias se tendrán en cuenta las manifestaciones del Sr. Calvo y Martín.

El señor marqués de Hermida pide el expediente de un ferrocarril de Menjíbar á Puente Genil, cuyo proyecto presentó hace años á la Cámara.

El señor ministro de Obras públicas ofrece complacerle.

El marqués de Berriz felicita al Gobierno por haber concedido economías á los damnificados de la ribera del Jiloca, y pide se amplien para los damnificados de la provincia de Burgos.

El señor ministro de Obras públicas deplora el que se suprime del presupuesto el fondo de calamidades.

Añade que el Gobierno ha ordenado que se remitan al ministerio de la Gobernación los expedientes de todos los pueblos que han sufrido daños, con objeto de pedir el crédito necesario para remediar en algo la situación de todos los damnificados.

## Los gastos de la Exposición de París.

El Sr. Bushell dice que con motivo de la Exposición de París se presupuestaron en 1900 500.000 pesetas, en 1901 otras 500.000, y últimamente se ha presentado á la aprobación de las Cámaras un crédito para gastos del mismo servicio, importantes

400.000; en total, 1.400.000. Pareciéndole exagerado, pide que se traigan al Senado los datos en que consten estos pagos, tanto respecto de personal como de material, así como los nombres de las personas que marcharon á París y sus sueldos.

El señor ministro de Agricultura ofrece remitir á la Cámara estos datos, diciendo que aún queda por satisfacer el transporte de algunos objetos que se enviaron á la Exposición.

## Los estudiantes

El señor conde del Moral de Calatrava pide que manifieste el Gobierno algo de la «calamidad» estudiantil, que desde hace días sufre Madrid, afirmando que por la calle de San Bernardo no pueden pasar los ciudadanos pacíficos, pues continuamente llueven las piedras, las mujeres son insultadas y hoy hasta se han atrevido los estudiantes á quemar un tranvía.

Eso no puede continuar sin castigo, por lo cual excita al Gobierno para que reprima los desórdenes.

Recuerda también que tiene anunciada una interpelación sobre la política electoral del Gobierno, sin que se le haya señalado día para explanarla.

El señor ministro de Agricultura manifiesta que el ministro de la Gobernación contestará en breve á la interpelación anunciada.

Respecto á los alborotos promovidos por los estudiantes, dice que en Madrid como en alguna otra población, se observa cierta excitación estudiantil que realmente no obedece á nada, sino á la proximidad de las vacaciones de Navidad.

Ha habido, en efecto, algunos actos sensurables que el Gobierno está dispuesto á castigar, habiendo adoptado ya las medidas oportunas para evitar, por todos los medios, que estos sucesos se repitan.

El señor conde de Moral de Calatrava afirma que el motivo de los alborotos de los estudiantes no obedece á la proximidad de las vacaciones, y pide que el Gobierno obre con energía para evitarlo, dando los medios necesarios para ello al gobernador, quien hasta ahora ha hecho todo lo posible para reprimir estos desórdenes.

**Material y frenos de ferrocarriles.**

El señor duque de la Roca manifiesta que ya que tanto se quiere ahora exigir á las Compañías, se cumpla la ley sobre franquicia de ciertos materiales que entran en España para ellas.

Pide también que se obligue á todas las Compañías de ferrocarriles á que pongan freno automático en los trenes.

El señor ministro de Agricultura dice que la ley se cumple fielmente, y con toda exactitud en lo que se refiere á la entrada de materiales de ferrocarriles, y respecto á los frenos en los trenes, asegura que precisamente sus trabajos van encaminados á este objeto.

## Otra vez los estudiantes

El marqués de Berriz, refiriéndose á las algaradas de los estudiantes, dice que precisamente el erador ha sido víctima de sus excesos; pues anteaer, al pasar en su coche por la calle de San Bernardo, fué atropellado y sibilado por un grupo de 800. Añade que estuvieron buscando piedras para tirárselas sin que las encontraran, y que si las hubieran encontrado le hubieran roto el alma. (Risas.)

Afirma que es exacto cuanto ha dicho el señor conde del Moral de Calatrava, y termina diciendo que si en vez de setenta años tiene treinta menos, hubiera tirado patas arriba á más de cuatro de los que le dieron una silba horrorosa. (Risas.)

El señor conde de Esteban Collantes censura al Gobierno diciendo que suya es la culpa de los motivos que á diario realizan los estudiantes. Per culpa, no del gobernador, á quien no se le dan los medios necesarios para evitar los desórdenes, sino del Gobierno, que lo ha provocado con órdenes suyas respecto á los exámenes de ingreso. Por culpa del Gobierno; pues por que un día son apreadados los guardias, al siguiente, dando muestras de su debilidad, los retira de las inmediaciones de la Universidad.

Termina preguntando si, después de cuatro ó seis días de motines, cree el Gobierno que ha llegado el momento de reprimirlos.

El señor ministro de Agricultura: El partido liberal no ha venido al poder, ni tiene la pretensión de acabar por siempre con los motivos de los estudiantes, con toda clase de motines.

El Gobierno ha cumplido con su deber hasta el presente, no exagerando los medios de represión, y no está dispuesto, aunque para ello tenga que obrar con extremo rigor, á que continúen si en momentos más los motivos.

Con las exageraciones del señor conde de Esteban Collantes, lo que se consigue es excitar los ánimos, no pareciendo sino que un propósito es precisamente esto, en vez del de paz, como ha asegurado. (Protestas en los bancos de las minorías.)

Pues esto es lo que parece; no veo de qué modo demuestra lo contrario. (Rumores.) (Se acuerda prorrogar las horas reglamentarias para preguntas, hasta terminar este incidente.)

El señor conde de Esteban Collantes protesta enérgicamente de que tanto él como sus amigos hayan tenido propósito de alentar la indisciplina, afirmando que siempre, en toda ocasión, ha estado al lado de la autoridad, lo mismo en el Parlamento que con la pluma.

Dice que á él menos que á nadie puede tachársele de esto, y precisamente por un Gobierno que debe el poder á los motines. (Bien, bien, en las minorías.)

El señor ministro de Agricultura se manifiesta extrañado de las palabras pronunciadas por el Sr. Esteban Collantes, asegurando no haber dicho nada que pudiera interpretarse en el sentido que ha expresado dicho señor.

Termina diciendo que el partido liberal no hizo nada, absolutamente nada para ocupar el poder, y que si no estuviera en el Gobierno lo estaría el partido conservador.

El señor conde de Esteban Collantes: Por eso es preciso que desaparezcan los dos. (Risas.)

Jura el cargo de senador el señor conde del Cejal.





# SOLUCION BENEDICTO de glicero-fostato DE CAL CON CREOSOTAL

Preparacion la más racional para curar la tuberculosis, bronquitis, estomas crónicos, infecciones gripales, enfermedades constitutivas, impotencia, debilidad general, posturación nerviosa, neurastenia, impotencia, enfermedades mentales, caries, raquitismo, escrofalosis, etc. FRASCO, 2.50 pesetas. Farmacia del Dr. Benedicto, 8, Bernardo, 41 Madrid

**COMPANIA COLONIAL**  
Proveedora efectiva de la Real Casa  
CHOCOLATES Y CAFES  
THEES EXTRASUPERIORES  
Bombones de crema y Praline  
—Mayor, 18.—Montera, 8, Madrid—

**CAMISAS** y corbatas última novedad.—F. GELY.  
Alcalá, 48, Sucesor

**ADMINISTRACION DE LOS ALTOS HORNOS DE VIZCAYA**

Fábricas de hierro, acero y hojalata en Baracaldo y Sestao  
**LINGOTE** al cok de calidad superior para Bessemer y Martin Siemens.  
**HIERNOS** pudelados y homogéneos en todas las formas comerciales.  
**ACEROS** Bessemer, Siemens-Martin y Trépan en las dimensiones usuales para el comercio y construcciones.  
**CARRILES VIGNOLE**, pesados y ligeros para ferrocarriles, minas y otras industrias.  
**CARRILES PHOENIX ó BROCA** para tranvías eléctricos.  
**VIGUERÍA** para toda clase de construcciones.  
**CHAPAS** gruesas y finas.  
**CONSTRUCCIONES DE VIGAS** armadas para puentes y edificios.  
**FUNDICION** de columnas, calderas para desplastación y otros usos y grandes piezas hasta 20 toneladas.  
**FABRICACION** especial de HOJALATA.  
**CUBOS y BAÑOS** galvanizados.  
**LATERIA** para fabricas de conservas.  
**ENVASES** de hojalata para diversas aplicaciones.  
**IMPRESION** sobre hojalata en todos colores.  
Dirigir toda la correspondencia á la Administración de los Altos Hornos de Vizcaya.—Bilbao

## PÍLDORAS del Dr. AYER

Son las mejores purgantes  
Son puramente vegetales  
Son fáciles de tomar y de digerir  
SON AZUCARADAS.

Curan los Dolores de Cabeza, Curan la Dispepsia, Curan el Estreñimiento, Curan los Desarreglos del Hígado y Abren el Apetito.

**AYER'S PILLS**  
Nadie debe estar sin una cajita de las Píldoras Purgantes del Dr. Ayer, para poder tomar una pequeña dosis á los primeros síntomas de indigestión, y evitar así un sinnúmero de enfermedades.  
Preparadas por el Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., E. U. A.  
**PRIMER PREMIO EN LAS Exposiciones Universales de Barcelona y Chicago.**  
Se vende papel visto para envolver, en la Administración de este periódico.

## Servicios de la Compañía Trasatlántica

**LINEA DE CUBA Y DE MEXICO**  
SERVICIO DEL NORTE.—El día 16 de Noviembre saldrá de Bilbao, 19 de Santander y el 20 de Cádiz el vapor  
**ALFONSO XIII**—Capitán Deschamps

directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costa Rica y Pacifico con transbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.  
SERVICIO DEL MEDITERRANEO.—El 26 de Noviembre saldrá de Barcelona, el 27 de Málaga y el 28 de Cádiz el vapor

**P. DE SATRÚSTEGUI**—Capitán Reidds  
directamente para New-York, Habana, Progreso y Veracruz.

**LINEA DE VENEZUELA-COLOMBIA**  
El día 11 de Noviembre saldrá de Barcelona, el 18 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor  
**CIUDAD DE CADIZ**—Capitán Oyarbiol

directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Puerto-Rico, Habana, Puerto Limón, Colon, San Juan, Puerto Cabello y la Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con transbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las Compañías de navegación del Pacifico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos

**LINEA DE FILIPINAS**  
El día 6 de Noviembre saldrá de Barcelona el vapor

**ISLA DE PANAY**  
directamente para Port-Saïd, Jeddah, Aden, Colombo, Penang, Singapore, Ho-Ho y Manila, sirviendo por transbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

**LINEA DE BUENOS AIRES**  
El día 5 de Noviembre saldrá de Barcelona, el 6 de Valencia, el 7 de Málaga y el 7 de Cádiz el vapor  
**REINA MARIA CRISTINA**

directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires. Admite pasaje y carga para Rio Janeiro, Santos, Punta Arenas (Chilo), Coronel y Valparaiso, con transbordo en Cádiz al vapor de la línea del Brasil.

**LINEA DEL BRASIL**  
directamente para Las Palmas, Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, admitiendo pasaje y carga para Punta Arenas, Coronel y Valparaiso, con transbordo en Montevideo y pasaje para Montevideo y Buenos Aires, con facultad de transbordar en Cádiz al vapor que hace el servicio directo á dichas Repúblicas.

**LINEA DE CANARIAS**  
El 17 saldrá de Barcelona y el 22 de Cádiz el vapor  
**M. L. VILLAVEVERDE**—Capitán Marroy

directamente para Gran Canaria, Lanzarote, Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife, regresando á Marsella por Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.

**LINEA DE FERNANDO POO**  
Servicio bimensual, saliendo de Barcelona el 26 de Diciembre de 1920 y de Cádiz el 30 de Enero de 1921 y en consecuencia cada dos meses, para Fernando Poo, con escala en Casabianca, Mecsiga y otros puntos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.

**SAN FRANCISCO LINEA DE TANGER**

Salidas de Cádiz. Lunes, miércoles y viernes.  
Salidas de Tánger. Martes, jueves y sábados.

Estos vapores admiten carga con las condiciones más favorables y pasajeros, á quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato muy esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio.—Rebajas á familias.—Precios convencionales por camarotes de lujo.—Rebajas por pasajes de ida y vuelta.—Hay pasajes para Manila á precios especiales para emigrantes de clase artesana ó jornalera, con facultad de regresar gratis dentro de un año, si no encuentran trabajo.—La empresa puede asegurar las mercancías en sus buques.

**Atención importante.**—La Compañía previene á los señores comerciantes, agricultores é industriales que recibirá y examinará á los destinos que los mismos designen las muestras y notas de precios que con este objeto se le entreguen. Esta Compañía admite carga y expide pasajes para todos los puertos del mundo servidos por líneas regulares.

**HOGG, Farmacéutico, Rue Castiglione, 2, en PARIS** en las principales Farmacias  
**ACEITE DE HIGADO de BACALAO de HOGG**  
Este Aceite, extraído de los hígados frescos de bacalao recientemente pescados en natural y absolutamente puro; lo pueden digerir los estómagos más delicados; su acción es segura contra las enfermedades de los Pulmónes, Tisis, Bronquitis, Costipados, Tos crónica, Dolores de los riñones, etc.  
Desconfiar de los aceites de color moreno, á precios baratos, que son el producto de hígados corrompidos y para disipar su mal olor y su mal gusto, se presentan bajo la forma de Emulsiones, de Extractos de Yodo, etc., mientras que el Aceite de HOGG es de color amarillo claro, natural, conserva su buen gusto de pescado fresco y debe tomarse sin mezcla.  
Exigir el nombre de HOGG y además la certificación de M. LESOUR, jefe de los trabajos químicos de la Facultad de Medicina de París, que deberá hallarse sobre la etiqueta de cada frasco triangular.  
**ADVERTENCIA.**—Bajarse en el rótulo el sello azul del Estado Francés.

## ABONOS ANIMALES

Recomendamos á los señores agricultores los abonos de nuestra producción por resultar los mejores y de mas seguros resultados para toda clase de cultivos.

Ponemos á su disposición abonos adecuados para cada simiente y para todos TERRENOS, con solo tener una muestra homogénea de la tierra en que se hayan de desparramar.

Garantizamos por análisis la pureza y riqueza de nuestros abonos; cuyos resultados han de ser siempre superiores á los que no se componen mas que de materias minerales, que no dan mas que una vegetación ficticia, esquilmando la tierra, por lo cual es necesario á los pocos años el empleo de las baguras de cuadra, para suavizarlas nuevamente.

Remitimos precio é instrucciones á quien los pida.

Calle de Pelayo, núm. 70 dupdo., pral.

REPRESENTACION EN MADRID  
**O. PEREZ Y COMPANIA**

**VINO DE BUGEAUD**  
TONICO-NUTRITIVO CON ODINA Y CACAO  
El mejor y el más agradable de los tónicos, recetado por las notabilidades medicas en la Anemia, la Clorosis, las Fiebres de toda clase, las enfermedades del Estómago, las Convalecencias.  
SE HALLA EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS  
Exigir las firmas BUGEAUD y LEBEAULT sobre las botellas.  
Por Mayor: P. LEBEAULT, C/ 5, Rue Bourg-l'Abbe, PARIS.

**MANTAS Y COLCHAS**  
GENEROS DE PUNTO.—Precios fijos de fábrica  
**GRAN.**—Desengaño, 26.—ALMACEN

**COMPANIA MADRILEÑA DE TELEFONOS**  
1-MAYOR-1  
Tarifa B  
**SERVICIO PÚBLICO**

Las personas no abonadas pueden hacer uso del teléfono para conferencias y expedición de despachos, conforme á la tarifa siguiente:

Por un despacho de 30 palabras ..... Ptas. 0.20  
— cada cinco palabras más ó fracción ..... — 0.10  
— una conferencia de tres minutos ó fracción ..... — 0.10  
— cada copia suplementaria de despachos múltiples ..... — 0.10

**SERVICIO DE ABONADOS (1)**  
Por cada despacho expedido desde su domicilio que no exceda de 30 palabras ..... Ptas. 0.25  
— cada 30 palabras más ó fracción ..... — 0.20

(1) Para tener derecho á este servicio es necesario que el abonado haya hecho depósito previamente en el Central.

Para tener derecho á este servicio es necesario que el abonado haya hecho depósito previamente en el Central.

**TROUPE RODRERRE & REIMS**  
CRISTAL CHAMPAGNE  
**GLADIATEUR CABALLO**  
Única Medalla "Cass. Exp. Univ. Paris 1889". Medallas de Oro, Exposición del Havre y Melbourne. Primeras Reconocidas, Exposiciones Burdeos, Filadelfia, y Porto, Santiago, etc.  
**CASA FUNDADA EN 1864**  
DE VENTA EN CASA DE LEBEAU, Café Restaurant de Foros, Calle de San Juan, y en todas las principales Farmacias y Droguerías.  
SERVicio GENERAL.—TEL. P. 100.11. 20, Rue Rodiere, J. A. D. S.

Neuralgias, hemicráneas, Jaquecas, etc.  
Por intensas que sean desaparecen instantáneamente con los serenos anti-neurálgicos de Fernández Espina, Caja, 2.50 pias. en toda España.  
**Ulcera, llagas, heridas**  
Se curan por inveteradas con los Cilindros Vegetales de Fernández-Espina. Caja 2 pias., por correo, 2.50. Farmacia de su autor Alla (Caceres). Depósito: Madrid, Guillermo García, Capellanes, 1; Villanueva de la Serena (Badajoz); Agustín Chorro, droguería.  
**OID, MADRES!**  
La diarrea verde de vuestros hijos se corrige con el anti-diarreico Peradon-Espina, facilitando la salida y desarrollo de la dentición. Caja 4.50 pias.; por correo 5 pesetas. Farmacia de su autor.  
Dijo anueb. Blanca Navarra, 8. Gran coch. Mendizábal, 37.

The Equitable Life Assurance Society of the United States.  
**(La Equitativa.)**  
Las principales cifras de sus dos últimos Balances comparados.  
1898  
\$ 258,369,298 Activo  
» 57,310,489 Sobrante  
» 50,249,286 Ingresos totales  
» 24,020,523 Pagado á los tenedores de póliza  
» 163,043,759 Nuevos negocios  
» 987,157,134 Seguros en vigor  
1899  
\$ 280,191,286  
» 61,117,477  
» 53,378,200  
» 24,107,541  
» 203,301,832  
» 1,054,416,422  
Pagado á los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad: \$ 323,190,730  
Dirección General para España y Portugal:  
EN SU PALACIO DE MADRID

**PERFUMERÍA ORIZA**  
L. LEGRAND, de PARIS  
41, Place de la Madeleine (antes 207, Rue Saint-Honoré) Paris.  
PRODUCTOS ESPECIALES RECOMENDADOS  
JAVON ORIZA VELOUTÉ  
CRÈME-ORIZA  
ORIZA-LACTÉ  
ORIZA-OIL  
ORIZA-TONICA  
ORIZALINE  
ESS-ORIZA, todos colores.  
ORIZA-HAY  
ORIZA-POWDER  
Última Novedad  
PERFUMERÍA ORIZA é la VIOLETA del CEAR  
Jabón, Agua de Toilette, Pastillas y Bañifloras é la VIOLETA del CEAR.  
PERFUMES SOLIDIFICADOS (Ess-Oriza) bajo forma de Lápices y Pastillas, 12 colores  
De venta en casa de todos los Peluqueros y Perfumistas.  
DESCONFIESE DE LAS FALSIFICACIONES

**CHOCOLATES HIGIENICOS**  
DE LOS  
**RR. PADRES BENELECTINOS**  
Reconocidos como los mejores en todos los Mercados  
POR SU  
**ABSOLUTA PUREZA y delicioso paladar.**  
Es preciso tomar un exquisito chocolate BENELECTINOS una sola vez y los COMPAÑEROS siempre  
En Madrid: BENTINI y C<sup>o</sup>  
Alcalá, 27, Colónias  
POR MAYOR  
COMISION UNIVERSAL

Para tener verdadera Agua de  
**VICHY**  
(FRANCIA)  
Esiger el nombre de la Fuente en el rótulo para la España.  
CITY BOTTLES Gots, Aronillas  
GRAN P. BRILLÉ  
DUPIVAL.—Estómago  
TENGASE  
cuidado de distinguir la Fuente  
DE VENTA  
en las buenas Farmacias.

**El Pectoral de Cereza del Dr. AYER.**  
Para Resfriados, Tosas, Bronquitis, Mal de Garganta, Romadizo y Tisis Incipiente no hay remedio que se aproxime al Pectoral de Cereza del Dr. Ayer. Calma la inflamación de la garganta, destruye las mucosidades irritantes, suaviza la tos y predispone al descanso. Como medicina casera para casos fortuitos y para el alivio y curación del garrotillo, tos ferina, mal de garganta y todos los desarreglos pulmonales á que están expuestos los jóvenes, es de un valor terapéutico inapreciable.  
**El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer.**  
Medallas de Oro en las Principales Exposiciones Universales.  
Las Píldoras del Dr. Ayer son Purgantes.  
Se vende papel por mayor, en la Administración de este periódico, Libertad, 29, pral.

**ANUNCIOS**  
Reclamos y noticias para los periódicos de Madrid, provincias y extranjero, se reciben en la Sociedad General de Anuncios de España, calle de Alcalá, 6 y 8, entr.  
Se remiten tarifas á quien las pida con combinaciones de varios periódicos reunidos, á precios económicos.  
También se reciben Esqueletos de defunción y aniversario  
Alcalá, 6 y 8, entr. Teléfono 517 MADRID  
**SOLUCION PAUTAUBERGE**  
al Clorhidro-Fostato de Cal Creosotado  
El Remedio para las ENFERMEDADES DEL PECHO más eficaz las TOSAS RECIENTES Y ANTIGUAS para curar las BRONQUITIS CRONICAS  
L. PAUTAUBERGE, 22 rue Jules-César, Paris, y las principales Farmacias.

**HIGIENE CUIDADOS DE LA BOCA**  
Empiezo únicamente los  
**Elisir, Polvos y Pasta Dentífricos**  
DE LOS  
**RR. PP. BENELECTINOS**  
De la Abadía de SOULAC (Gironde), Francia  
Se hallan en todas las buenas Perfumerías, Farmacias y Droguerías  
**Ibarra y compañía**  
SEVILLA  
Línea regular de vapores entre BILBAO, SEVILLA, MARSELLA y puertos intermedios  
DOS SALIDAS SEMANALES de los puertos comprendidos entre Bilbao y Marsella  
Servicio semanal entre Pasajes, Elíon y Sevilla  
Tres salidas semanales de todos los demás puertos hasta Sevilla.  
**BANCO DE ESPAÑA**  
Preparación completa para las próximas oposiciones per el empleo de dicho Establecimiento  
D. Alfredo Torres  
Hors de matricula: de 6 á 10 mañanas y de 5 á 7 tarde.  
Marqués del Duero, núm. 8, 2.º planta

**SOLUCION COIRRE**  
El más poderoso reconstituyente en todos los casos de Agotamiento de Nervios, Anemia, Clorosis, Tisis, Compensación, Neurastenia, Insomnio, Embarazadas de los Nervios, Desarrallo físico, Impotencia, etc.  
Dispositivos laborables en las Farmacias y Droguerías.  
COIRRE, Farm. 78, rue de Valenciennes, PARIS.